

ԵՄՀԿԻ Երևանի գրասենյակը երկվայտարարեց, թե նախագայ օր Հայաստանի բերուած են 3400 թափանցիկ քուէատուփեր, որոնք պիտի օգտագործուին յառաջիկայ կիրակի օր Հայաստանի մէջ տեղի ունենալիք խորհրդարանական ընտրութիւններուն եւ Սահմանադրութեան հանրաքուէին ընթացքին: Քուէատուփերու պատրաստութիւնը, Հայաստանի առաքուներ եւ Հայաստանի տարբեր մարզեր անոնց փոխադրութիւնը ստանձնած են Միացեալ Նահանգներու Միջազգային Չարգացման Գործակալութիւնը («ԵՈՒ. Էւ. Էյտ.Ս») եւ Հոլանտայի կառավարութիւնը:

Միւս կողմէ, Հայաստանի Ազգային Ժողովի ընտրութիւններուն հետեւելու համար Հայաստան գտնուող ԵՄՀԿԻ ղեկավար Ռոպրո Փերիի գլխավորած պատուիրակութիւնը երկվայտարարեց Շիրակի մարզ: Ընտրական գործընթացի գծով տեղւոյն պատասխանատուներուն հետ հանդիպում ունենալէ ետք, Փերի տեսակցեցաւ նաեւ լրագրողներու հետ:

ԱՅՆԵԼ ԸՆԼՈՒԷԻ ՄԷՋ ԾԱՆՐ ԲԱԽՈՒՄՆԵՐ ՏԵՂԻ ՈՒՆԵՑԱՆ ԵՐԷԿ ԱՍԲՈՂՋ ՕՐԸ

Այնչէլ Հելուէ պաղեստինեան գաղթականներին մէջ երկվայտարարեց արհիւնալի բախումները՝ Ֆաթի շարժումին եւ Նուր խմբակին միջեւ: Բախումները եւ լարուածութիւնը գաղթականներն ներս արեցան, երբ Ֆաթի շարժումը արգիլեց Նուր շարժումի ղեկավար Ապտալլա Շրրայտիի մուտքը գաղթականան, սպառնալով վայն սպաննել: Նախանցեալ օր Շրրայտի վիրաւորուած էր եւ «անհետացած» նոյն գաղթականներին «Նիտա» հիւանդանոցէն:

Այնչէլ Հելուէի մէջ երկվայտարարեց ժամը 12:30ին արձանագրուած բախումներուն ընթացքին գործածուեցան կիսաժանր եւ ծանր վէճեր ու հրթիռներ:

Բախումները պատճառեցին եօթը զոհ եւ 23 վիրաւոր, որոնց



շարքին՝ «Տիար» օրաթերթի թղթակից Մահմուտ Չայյաթ: Բախումները գաղթականներին մէջ տեւեցին ամբողջ օրը, մինչեւ երեկոյեան ժամը 6:00, երբ կրակոցները համեմատաբար նուազեցան, սակայն լարուածու-

թիւնը գաղթականներն ներս կը յամենայ:

Գաղթականներին «Մաֆսաֆ», «Բաուրպա» եւ «Թաուարէ»

թաղամասերուն մէջ է, որ առաւելաբար տեղի ունեցան ծանր բախումները:

Գաղթականները պա-

շարող լիբանանեան բանակը պատրաստ վիճակ մէջ էր եւ փակեց գաղթական տանող ճամբաները:

Բախումները դադարեցնելու համար, պաղեստինցի բազմաթիւ ղեկավարներ կատարեցին հաղորդակցութիւններ: Մայտայի Նասրական ժողովըրդային կեդրոնատեղիին մէջ կայացած ժողովը այս իմաստով եղաւ ամենէն շինիչը, նախագահութեամբ երեսփոխան Ուսամա Սաատի: Ժողովէն ետք Սաատ յայտնեց, որ բախումներուն վերջ տալու նպատակով կուսակցութիւնները, ազգային ուժերն ու իսլամական ուժերը գումարած են ժողով մը՝ քննարկելու կացութիւնը:

ՌՈՒՄԻՈՅ ՆԵՐՔԻՆ ԳՈՐԾՈՅ ՆԱԽԱՐԱՐԸ՝ ՀԱՅԱՍՏԱՆԻ ՄԷՋ



Աշխատանքային երկօրեայ այցելութեան մը համար երկվայտարար Հայաստանի հասաւ Ռուսիոյ ներքին գործոց նախարար Պորիս Գրիվովը: «Արմենիա» միջազգային օդակայանին մէջ, պատասխանելով լրագրողներու հարցումներուն, ռուս նախարարը յայտնեց, որ կան փոխգործակցութեան մասին կարեւոր պայմանագիրներ եւ ինք Հայաստանի ուստիկանապետին հետ պիտի քննարկէ երկու կողմերու յանձն առած պատուիրակութիւններու գործադրութեան հոլովոյթին վերաբերող հարցեր (Հայաստանի ներքին գործոց նախարարութիւնը Յունուարին վերածուած էր Հայաստանի ուստիկանութեան, իսկ ուստիկանապետ նշանակուած էր ներքին գործոց նախարարը):

Հայաստանի նախագահ Ռոպրո Քոչարեան երկվայտարար Պորիս Գրիվովը: Ընդգծելով Հայաստանի եւ Ռուսիոյ իրաւապահ մարմիններու համագործակցութիւնը, նախագահ Քոչարեան վստահութիւն յայտնեց, թէ միացեալ ջանքերու շնորհիւ յանցագործութեան եւ այլ երեւոյթներու դէմ պայքարը աւելի արդիւնաւէտ կ'ըլլայ: Քոչարեան հակիրճ ձեւով անդրադարձաւ Հայաստանի ուստիկանութեան համակարգին մէջ արձանագրուած բարեփոխումներուն:

Գրիվովի գնահատմամբ, երկու երկիրներու իրաւապահ մարմիններուն միջեւ կայ սերտ գործակցութիւն եւ պարբերաբար տեղի կ'ունենան տարբեր մակարդակի հանդիպումներ: Ռուսիոյ ներքին գործոց նախարարը ներկայացուց այցելութեան ընթացքին քննարկուելիք հարցերուն ծիրը, ինչպէս նաեւ անդրադարձաւ Հայաստանի եւ Ռուսիոյ իրաւապահ մարմիններուն Մոսկուայի մէջ գումարուելիք նիստին նախապատրաստական աշխատանքներուն:

ԱՆՁՆԱՄՊԱՆԱԿԱՆ ՆՈՐ ԳՈՐԾՈՂՈՒԹԻՒՆ ՄԸ ԱՖՈՒԼԱՅԻ ՄԷՋ

ՇԱՐՈՆԻ ԿԱՌԱՎԱՐՈՒԹԻՒՆԸ ԴԱՐՉԵԱԼ ԹԱՓ ԿՈՒ ՏԱՅ ԱՐԱՖԱԹԸ ՄԵԿՈՒՍԱՅՆԵԼՈՒ ԻՐ ՔԱՅԼԵՐՈՒՆ

Իսրայէլի կառավարութիւնը պոլսթի պիտի ենթարկէ օտար ռեւէ պաշտօնատար, որ տեսակցութիւն կ'ունենայ պաղեստինեան իշխանութեան նախագահ Եասէր Արաֆաթի հետ, յայտնած է վարչապետ Արիէլ Շարոնի գրասենյակը երէկ, թափ տալով վայն մեկուսացնելու քայլերուն:

Շարոն իր կառավարութեան ըսած է, որ Երուսաղէմի մէջ տեղի ունեցած անձնասպանական գործողութիւնէն ետք ռեւէ օտար դիւանագէտ կամ քաղա-

Շար.ը՝ էջ 10

Հ. Յ. Դ. Ի ՆԵՐԿԱՅԱՑՈՒՑԻՉՆԵՐԸ ՄԱՍՆԱԿՑԵՑԱՆ ՏՐԱՆՍԱՅԻ ԸՆԿԵՐՎԱՐԱԿԱՆ ԿՈՒՍԱԿՑՈՒԹԵԱՆ ՀԱՄԱԳՈՒՄԱՐԻՆ

Մայիսի 16—18, Տիֆոնի մէջ գումարուեցաւ Ֆրանսայի Ընկերվարական կուսակցութեան համագումարը, որուն կը մասնակցէին մօտ 4500 պատգամաւորներ եւ չուրջ հարիւր հրաւիրեալներ, որոնց կարգին՝ Հայ Յեղափոխական Դաշնակցութեան Բիւրոյի կողմէ ընկ. Հանրի Փափագեան. ներկայ էին նաեւ Հ. Յ. Դ. Ֆրանսայի շրջանէն ներկայացուցիչներ:

Համագումարը տեղի կ'ունենար Ֆրանսայի նախագահական ընտրութիւններէն մէկ տարի ետք, ճշգրտուած համար կուսակցութեան ուղին՝ ներքինական եւ միջազգային քաղաքական նոր իրադրութեան մէջ:

Համագումարին կողմէ կուսակցութեան ղեկավար ընտրուեցաւ Ֆրանսուա Հոլանտ: Հ. Յ. Դ. ի պատուիրակութիւնը ետօրեայ համագումարին ընթացքին հանդիպումներ ունեցաւ Ֆրանսայի Ընկերվարական կուսակցութեան պատասխանատուներու եւ այլ պատուիրակութիւններու հետ:

ՍՏՈՅԳ ՉԷ, ԹԵ «ԸԱՅԻՏԱ» ԿԸ ԿԱՆԳՆԻ ՍԱՐՈՔԻ ՄԷՋ ՏԵՂԻ ՈՒՆԵՑԱԾ ԱՀԱԲԵԿՉԱԿԱՆ ԱՐԱՐՔՆԵՐՈՒՆ ԵՏԻՆ

Քաղաքականքայի մէջ անցեալ Ուրբաթ գիշեր տեղի ունեցած անձնասպանական գործողութիւններուն շուրջ քննութիւն տանող մասնագէտներ երէկ չեն կրցած ստոյգ կերպով յայտնել, թէ «Քայտա»-ի վերակենդանացած ցանցը կը կանգնի յարձակումներու ետին:

Թէեւ գրեթէ միաժամանակ տեղի ունեցած 5 յարձակումները՝ օտար եւ հրեական թիրախներու դէմ, Ուսամա Պըն Լատէնի կազմակերպութեան կնիքը կը կրէին, սակայն հաղորդակցութեան նախարար Նապիլ Պեհապեյլա յայտնած է, թէ կապի մը «չօչափելի փաստը» կարելի չէ եղած գտնել:

Մարտի տնտեսական մայրաքաղաքին մէջ տեղի ունեցած յարձակումները Ռիատի մէջ անձնասպանական 3 գործողութիւններէն 4 օր ետք կ'արձանագրուէին, զորոշացումներու միջնորոտի մը մէջ, թէ «Քայտա» նոր գործողութիւններ կը ծրագրէ:

Պենապեյլա կիրակի օր յայտնած է, թէ յարձակումներուն ձեռնարկածներէն շատեր վերջերս միայն Մարտի վերադարձած են արտասահմանէն, առանց սակայն նշելու օտար երկիրներու անունները:

Ոստիկանութիւնը աւելի քան 30 կասկածելիներ ձերբակալած է մահացու գործողութիւններուն կապակցութեամբ, որ խլած է 28 քաղաքային զոհ, ներառեալ 6 օտարահպատակներ:

Ֆրանսա եւ Սպանիա, որոնք քաղաքացիներ կորսնցուցած են, մասնաղէտ ոստիկաններ ղրկած են Մարտի՝

Շար.ը՝ էջ 10

ԹՈՒՐԲԻԱ

ԿՐԹՈՒԹԵԱՆ ՆԱԽԱՐԱՐՈՒԹԻՒՆԸ ԳՊՐՈՑՆԵՐԷՆ ԿԸ ՊԱՀԱՆՁԷ ՀԱՅԿԱԿԱՆ ՅԵՂԱՍՊԱՆՈՒԹԵԱՆ ՄԱՍԻՆ ՇԱՐԱԳՐԱԿԱՆ ՄՐՅՈՒՄՆԵՐ ԿԱԶՄԱԿԵՐՊԵԼ

ԷՁ 5

ՎԵՐՋԻՆ ՀՐԱԺԵՇՏԻ ՅԱՐԳԱՆՔ ԵՒ ԱԶԳԱՅԻՆ ՅՈՒՂԱՐԿԱԻՈՐՈՒԹԻՒՆ՝ ԸՆԿ. ԵՐՈՒԱՆԴ ՄՈՆՈՖԱՐԵԱՆԻ



Անթիլիասի Մայր տաճարին մէջ

Հայ Յեղափոխական Դաշնակցութեան վերջին երեսմանակի տիրական ու կենսունակ ղեկավարներէն՝ ազգային, հասարակական եւ քաղաքական գործիչ ընկ. Երուանդ Մոնոֆարեանի ազգային յուրաքանչիւրութիւնը կատարուեցաւ երէկ. Անթիլիասի Մայրավանքին մէջ, ներկայութեամբ Ն. Ս. Օ. Տ. Ս. Արամ Ա. կաթողիկոսի եւ նախագահութեամբ Լիլիանանի Հայոց թեմի առաջնորդ Գեղամ եպս. Խաչերեանի:

Առաւօտեան ժամը 10:00ին, ընկ. Երուանդ Մոնոֆարեանի դագաղը ամբողջ երկու ժամ պահուեցաւ Էշրեֆիի Հ. Յ. Դ. «Ազատամարտ» ակումբի սրահը, ներկայութեամբ հանգուցեալ ընկերոջ ընտանեկան պարագաներուն, հարազատներուն եւ զաղափարի ընկերներուն:

Ժամը 12:00ին, մեծ բափօրի մը ընկերակցութեամբ, ընկ. Մոնոֆարեանի դագաղը առաջնորդուեցաւ Մար Մայրայի իր բնակարանին առջեւէն, ապա Պորժ Համուտ՝ Հ. Յ. Դ. «Մարդաբարկաւտ» ակումբի փողոցէն, որմէ ետք՝ Անթիլիասի Մայրավանք, ուր Ս. Գրիգոր Լուսաւորիչ տաճարին մէջ կատարուեցաւ ազգային յուրաքանչիւրութիւնը. մասնակցութեամբ դաշնակցական մեծ ընտանիքի ղեկավարներու ու անդամներու. պետական անճարարութիւններու, ազգային կուսակցութեանց եւ կազմակերպութեանց ներկայացուցիչներու եւ հոգեւորականներու:

Շար.ը՝ էջ 3

Հ. Յ. Դ. ԼԻԲԱՆԱՆԻ ԿԵԴՐՈՆԱԿԱՆ ԿՈՒՄԻՏԷՆ ՅԱԿԱԿՑՈՒԹԻՒՆՆԵՐ ԸՆԴՈՒՆԵՑ ԸՆԿ. ԵՐՈՒԱՆԴ ՄՈՆՈՖԱՐԵԱՆԻ ՄԱՀՈՒԱՆ ԱՌԻԹՈՎ

Երէկ, Հ. Յ. Դ. Լիբանանի Կեդրոնական կոմիտէն Հ. Յ. Դ. «Մարդաբարկաւտ» ակումբին մէջ ընդունեց ցաւակցութիւններ՝ Հ. Յ. Դ. Լիբանանի Կեդրոնական կոմիտէի նախկին ներկայացուցիչ եւ Հ. Յ. Դ. Բիւրոյի նախկին անդամ ընկ. Երուանդ Մոնոֆարեանի մահուն առիթով:

Յետմիջօրէի ժամը 16:00էն երեկոյեան ժամը 19:00, պետական, հոգեւորական, կուսակցական, ազգային բազմաթիւ պատուիրակութիւններ եւ անձնաւորութիւններ այցելեցին ակումբ եւ յայտնեցին իրենց ցաւակցութիւնը: Այցելուներու շարքին էին՝ հանրապետութեան նախագահ Վոր. Էմիլ Լահուտի ներկայացուցիչ՝ նախարար Միշել Մուսա, վարչապետ Ռաֆիք Հալիպի ներկայացուցիչ՝ երեսփոխան Պարա Մարտի, քանակի հրամանատար Վոր. Միշել Սլէյմանի ներկայացուցիչ՝ գնդապետ Ապու Եասին, Լիբանանի Հայոց թեմի առաջնորդ Գեղամ եպս. Խաչերեան, ՄԱՀԱՄԻ նախագահ վեր. Մկրտիչ Գարակեօսեան, Հայ Կաթողիկէ պատրիարքական փոխանորդ Վարդան եպս. Ազգարեան, նախարարներ, երեսփոխաններ, Լիբանանի մէջ Հայաստանի դեսպան Արեգ Յովհաննիսեան, կուսակցապետեր, քաղաքապետեր, նախարարութեանց ընդհանուր տնօրէններ, Աշխատատիրական Համադաշնակցութեան նախագահը, բարձրաստիճանի պիտուորականներ:

ԼԻԲԱՆԱՆ – ԵՈՒՆԻՍԵՖ ՀԱՄԱՁԱՅՆԱԳԻՐՆԵՐՈՒ ԿՆՔՈՒՄ ՊԱՍՊՏԱՅԻ ՄԷՉ

Պատասխան մեջ, նախագահ Կոր. Էմիլ Լահուտի ներկայություն, երեկ տեղի ունեցավ համաձայնագիրներում կնքում Լիբանանի և ԵՈՒՆԻՍԵՖի միջև: Նախագահ Լահուտի դրուատեց Լիբանանի և միջազգային այս կազմակերպությունների միջև գոյություն ունեցող լավ յարաբերությունները և նկատել տուա, որ այս գործակցությունը կը շեշտե Լիբանանի կողմից ՄԱԿի դերակատարության հանդեպ ցուցաբերած կարեւորությունը:

Նախագահ Լահուտի վերանորոգեց իր կողմը յարգելու և գործադրելու միջազգային օրենքները: Լիբանանեան պետություն և ԵՈՒՆԻՍԵՖի միջև գործակցություն համաձայնագիրին (մինչև 2006) ստորագրության Լիբանանի կողմից ներկայացրած արտաքին գործոց և արտերկրի Լիբանանցիներու հարցերու նախարար Ժան Օպէյտ, իսկ ԵՈՒՆԻՍԵՖի կողմից՝ Լիբանանի ներկայացուցիչ Աբրամ Պիրեթունջ:

Նշենք, որ Լիբանան – ԵՈՒՆԻՍԵՖ փոխ գործակցություն համաձայնագիրի ստորագրության արարողություն ներկայ գտնուեցան արդարության նախարար Պահիժ Թապաթար, ընկերային հարցերու պետական նախարար Ասատ Տիպա, կրթության և բարձրագոյն ուսման նախարար Սամիր Ժալը, Արեւմտեան Ասիոյ ընկերային և տնտեսական յանձնախումբի ընդհանուր քարտուղար Միրվաթ Թլաուի, Հարաւային Լիբանանի մէջ ՄԱԿի ընդհանուր քարտուղարի ներկայացուցիչ Սթեֆան Տը Միսթորա, ինչպէս նաեւ պետական և միջազգային կազմակերպություններու բարձրաստիճան պաշտօնատարներ:

ՏԵՍԱԿՑՈՒԹԻՒՆՆԵՐ

Երեկ, Պատասխան այցելեց նախկին փոխ վարչապետ՝ Երեսփոխան Միշէլ Մըր, որ նախագահ Լահուտի հետ քննարկեց ներքին իրաւանեան իրադարձություններն ու Մեթնի կարիքները:

Նախագահ Լահուտ ընդունեց աշխատանքի նախարար Ասատ Հարաւանը, որուն հետ քննարկեց նախարարութեան առնչուող հարցեր, յատկապէս Ընկերային Ապահովագրութեան Ազգային Մատուկի կայությունը և անոր մատուցած ծառայությունները:

Նախագահ Լահուտի այցելեց երեսփոխան Ֆարիտ Խապէն: Քննարկուեցան մալուրով բանող պատերու վարորդներուն պահանջները և կառավարութեան կողմից անոնց խոստացուած բայց չհատուցուած իրաւունքները:

Պատասխան այցելուներէն եղաւ նաեւ երեսփոխան Ղասսան Մուխայէր, որ նախագահ Լահուտի հետ քննարկեց Լիբանանի մէջ պաղեստինեան գաղթականներուն առնչուող հարցեր:

Նախագահ Լահուտ ընդունեց նաեւ Պէյթետուհի փառատօնի կազմակերպիչ յանձնախումբը, նախագահութեամբ տիկին Նուրա Ժոնապաթի, որ յայտնեց, թէ Պէյթետուհի 2003ի փառատօնը պիտի սկսի 10 Յուլիսին և պիտի ւարտուի 15 Օգոստոսին:

«ԱՉԳԱԿ»Ի ՖՈՆՏԻՆ

●Երրուանդ Մոնոֆարեանի մահուան առիթով, Յակոբ և Յարութ Պետիրեան՝ 100 \$

ՅԱՒԱԿՅԱԳԻՐ

Խոր վշտով տեղեկացանք ընկ. Երուանդ Մոնոֆարեանի անժամանակ մահուան գուժը: Մեր վշտակցությունները ձեպի, Դաշնակցութեան մեծ ընտանիքին և հանգուցեալին հարապատներուն:

Հողը թեթեւ իր վաստակաշատ աճիւններուն:
Վշտակցորէն՝
Հ. Յ. Դ. ԵԳԻՊՏՈՍԻ ԿՈՍՏԵ

ՄԱՀԱՉԴ

- Խաչիկ, Մարի, Արմինէ Մոնոֆարեաններ
- Տիկին Ալիս Էսմէրեան և ընտանիք
- Ջաւէն և Ջապէլ Թաշճեան
- Տիկին Հերմինէ Ստեփանեան և ընտանիք
- Տէր և տիկին Հրանդ Հայրապետեան և ընտանիք
- Տէր և տիկին Գօգօ Թաշճեան և ընտանիք
- Տէր և տիկին Յովհաննէս Էսմէրեան և ընտանիք
- Տէր և տիկին Րաֆֆի Էսմէրեան և ընտանիք
- Տէր և տիկին Յովհաննէս Էսմէրեան և ընտանիք (Աւստրալիա)
- Տէր և տիկին Մանօ Տէր Մանուէլեան և ընտանիք
- Տէր և տիկին Մինաս Մինասեան և ընտանիք
- և Համայն ազգականներ կը գուժեն իրենց եղբոր և հարազատին՝

ԵՐՈՒԱՆԴ ՄՈՆՈՖԱՐԵԱՆԻ

Մահը, որ պատահեցաւ Ուրբաթ, 16 Մայիս 2003ին: Յուղարկուողութեան արարողութիւնը կատարուեցաւ Երկուշաբթի, 19 Մայիս, կէսօրուան ժամը 1:00ին, Անթիլիբաթի Ս. Գրիգոր Լուսաւորիչ Մայր տաճարին մէջ, ուրկէ հանգուցեալին մարմինը փոխադրուեցաւ Պուրճ Համուտի Ազգային գերեզմանատունը:
●Ներկայ ընդունիլ իբրեւ մահազգ:
●Ցաւակցութիւնները կ'ընդունուին Հ. Յ. Դ. «Ազատամարտ» ակումբին մէջ, Երեքշաբթի 20 և 21 Մայիսին:
●Կը խնդրուի նուիրատուութիւնները կատարել Հ. Յ. Դ. «Ազատամարտ» ակումբին:

ԴԵՄՊԱՆ ՊԵԹՈՒԼ ԱՅՅԵԼԵՑ ԲՈՐԱՅԹԵՄ

ՎԱՐՉԱՊԵՏ ՀԱՐԻՐԻԻ ՄԱՍԼՈՅ ԱՍՈՒԼԻՍԸ

Վարչապետ Ռաֆիք Հարիրի երեկ Քորայթէի մէջ տուա մամուլային ասուլիս մը, որուն ընթացքին յայտնեց, որ տնտեսական և վիճակագրական մարպետութիւններուն համար պիտի կազմակերպուի ուրբաթի մը:

Վարչապետ Հարիրի ասուլիսին ընթացքին ներկայացուց նաեւ վիճակագրական և տնտեսական գործունէութեան առնչուող թիւեր, անդրադառնալով Լիբանանի արտադրութեան, ինչպէս նաեւ անձնական և հաւաքական նիւթական եկամուտին:

Վարչապետ Հարիրի ըսաւ, որ 1997ին տեղական արտադրութեան քանակը հասած է 24,000 միլիարդ լուսկիի, անհատական ազգային եկամուտը հասաւ 24,800 միլիարդ, իսկ հաւաքական եկամուտը՝ 29,000 միլիարդ:

Միւս կողմէ, վարչապետ Հարիրի երեկ ընդունեց Լիբանանի մէջ Միացեալ Նահանգներու դեսպան Վինսընթ Պէթրլը, որուն հետ քննարկեց շրջանային իրադարձութիւններն ու լիբանանեան երկկողմանի յարաբերությունները:

Մարտի 25-ին Վարչապետ արան այցելեցին նաեւ արտաքին գործոց և արտերկրի լիբանանցիներու հարցերու նախարար Ժան Օպէյտ և տեղեկատուութեան նախարար Միշէլ Սըմահա:

ՊԱՅՔԱՐ՝
ԱՄԵՐԻԿԵԱՆ
ԲՈՂՈՔԱԿԱՆՈՒԹԵՒՆ
ԵՒ ԵՒՐՈՊԱԿԱՆ
ՔՐԻՍՏՈՆԵՈՒԹԵԱՆ
ՄԻՋԵՒ
ԷՉ 6

ԱՍՈՒՄՆԱՅԵԱԼՔ
ԺԻՐԱՅՐ
ՏԱՆԱՕՂԱԵԱՆ
ընդ
ԹԱԼԻՆ
ԴԱԻԹԵԱՆ
17 Մայիս 2003
Պէյրոս

ՅԱՅՏԱՐԱՐՈՒԹԻՒՆ
Սրբոց Հոսիսիմեանց Կուսանց Գահատակութեան յիշատակին նուիրուած աղօթքի ամսուան առիթով, Չորեքշաբթի, 21 Մայիս 2003, երեկոյեան ժամը 6:30ին, Ս. Աստուածածին եկեղեցոյ մէջ, ժամերգութեան պիտի հանդիսապետուի քարոզէ՛:
ԳԵՐՇ. Տ. ԳԵՂԱՍ ԵՊՍ. ԽԱՉԵՐԵԱՆ
(Առաջնորդ Լիբանանի Հայոց թեմի)
Սիրով կը հրաւիրենք հաւատացեալ ժողովուրդը՝ ներկայ գտնուելու և ունկնդրելու սրբազան հօր պատգամը:
ԿՐՈՆԱԿԱՆ ԺՈՂՈՎ

AIR-KOOL
air-conditioning
Be COOL with AIR-KOOL
THE SUPER SILENT BRAND NEW HEAT-PUMP A/C WITH WARRANTY
Starting 250\$
Sole Agent:
G. Ayanian & Sons
Dora, (01)255222/3/4/5/6 - Gemmayzé, (01)447000-445396 - (03)627728/9
Fax: (01)265187-582357; E-Mail: gasons@dm.net.lb
www.ayanian.com

ՀԱՄԱՁԱՅՆԻ ՊԱՐԱՐՈՒԵՍԻ ՄԻԱԴՐԵ
Կը ներկայացնէ՝
ՀԱՄԱՁԱՅՆԻ «ՔՆԱՐ» ԵՒ «ԳԱՅԻԱՆԷ»
ՊԱՐԱՆՈՒՄԵՐՈՒ ԵԼՈՅԹԸ
Գեղարուեստական ղեկավար և պարուսոյց՝
ՖԵԼԻԿՍ ՅԱՐՈՒԹԻՒՆԵԱՆ
Ընդամանուրութեամբ՝
ՀԱՄԱՁԱՅՆԻ ԼԻԲԱՆԱՆԻ ՇՐՋԱՆԱՅԻՆ ՎԱՐՉՈՒԹԵԱՆ
Տեղի կ'ունենայ 22, 23, 25, 30, 31 Մայիս և 1 Յունիս 2003ին, երեկոյեան ժամը ձիշդ 8:30ին:
ՎԱԼԼ՝ Շաբաթ 24 Մայիս 2003 երեկոյեան ժամը 8:30ին:
Յերեկոյթ 24, 25, 31 Մայիս և 1 Յունիս 2003 կ'եսորէ ետք ժամը 4:30ին:
«MONNOT» ԹԱՏԵՐԱՐԱՐՈՒՄԻ ՄԷՉ
Sponsored by: **BYBLOS BANK SAL**
A BANK FOR LIFE

ՊԵՐՐԻ ԿԸ ՅՍՏԱԿԱՅՆԷ ՄԱՉՈՒԹՈՎ ԲԱՆՈՂ ՊԱՍԵՐՈՒ ԶԱՐՑԸ

Խորհրդարանի նախագահ Նեպիի Պըրրի երեկ մալուրով բանող պատերու և վարորդներու հարցը քննարկեց երեսփոխաններու և վարորդներու սենտիքայի պատասխանատուներուն հետ:

Պըրրի շեշտեց, որ իր և նախագահ Կոր. Էմիլ Լահուտի կեցուածքը նոյնն է այս գծով, իսկ վարչապետ Ռաֆիք Հարիրիի հետ հեռաձայնային հաղորդակցութեամբ յստակ դիտել տրուած է, որ կան երկու լուծումներ. կամ մալուրով բանող բոլոր պատերը կը դադրին աշխատանքէ և կը ստանան հատուցումներ, կամ բոլորն ալ բնական ընթացքով կը շարունակեն իրենց աշխատանքը:

Ժողովին ներկայ էին երեսփոխաններ Ֆարիտ Խապէն, Մանուր Պոն, Ֆարէս Մուայտ, Աշխատատարական Ընդհանուր Համադաշնակցութեան փոխ նախագահ Պասսալ Թլաւա, ինչպէս նաեւ մալուրով բանող վարորդներու սենտիքայի փոխ նախագահ Ժան Ուրալտ:

ՆԱԽԱՐԱՐԱՅ ԽՈՐՀՈՒՐԴԸ ՀԻՆԳՇԱԲԹԻ ՕՐ ՊԻՏԻ ԸՆՆԱՐԿԷ ՀՐԱՏԱՊ ՀԱՐՅԵՐ

Նախարարաց խորհուրդը իր ընթացիկ նիստը պիտի գումարէ յառաջիկայ Հինգշաբթի, օրակարգի վրայ ունենալով հրատապ բազմաթիւ հարցեր, որոնք անյոյժ վիճակի մէջ կը գտնուին ամիսներէ ի վեր և որոնք ստեղծած են կողմերու միջեւ յարաւորութիւններ:

Անոնցմէ կարեւորագոյնն է բջիջային ընկերություններու ապապետականացման թղթածրարը, որ մանրամասնօրէն պիտի քննարկուի:

Օրակարգի վրայ պիտի ըլլան նաեւ ապապետականացման գործընթացի հսկողութեան աշխատանքը, օրէնքի թիւ 58րդ յօդուածը, որ կ'անդրադառնայ սեփականատիրութեան, էլեմուտի նախարարութեան կողմէ ներկայացուելիք նոր տեղեկագիրը, ինչպէս նաեւ Ընկերային Ապահովագրութեան Ազգային Մատուկի վարչական խորհուրդի անդամներու նշանակում:

ՔԱՆԻ ՄԸ ՏՈՂՈՎ

●ԶԻՆՈՒՐԱԿԱՆ ատեանի աւագ քննիչ դատախազ Ռիատ Թալիի երեկ ստորագրեց շրջաբերականներ, որոնց հիմամբ կը ձերբակալուին Խալէտ Մոհամէտ Ալի, Ահմէտ Ապտէլ Քատէր Ըթըր և Մոհամէտ Եահիա Քաաքի, որոնք մաս կը կազմեն Լիբանանի մէջ պայթումներ կատարած ցանցին. անոնք թիրախ դարձուցած էին ամերիկեան ճաշարաններն ու վաճառատունները:

Զինուորական ատեանին մէջ կատարուեցան ներկայացուցիչ դատախազ Մարուն Չախիուր իր կարգին խնդրեց Թալիիէն, որ նոյն յանցանքով ձերբակալէ նաեւ Մոհամէտ Ապտէլ Քարիմ Սալիսը և Ահմէտ Ապտէլ Քատէր Քատուրը:

●ԿԵՆՍՈՒՐՏԻ նախարար Ֆարէս Պուէյպ երեկ խստի քննադատեց ահաբեկչութիւնը, զգուշացնելով անոր պատճառած մեծ վտանգներէն:

Պուէյպ երեկ ընդունեց Լիբանանի մէջ Մարտի դեսպան Ապտէլ Ժալիլ Ֆանժիրոն. քննարկուեցան Լիբանան - Մարտ բերկողմանի յարաբերությունները:

Պուէյպ խստի դատապարտեց Մարտի մէջ տեղի ունեցած պայթումները և դիտել տուա, որ անոնք վայրագութիւններն ու բռնարարները կ'առաջնորդեն արաբական այլ շրջաններ:

●ԵՐԵՍՓՈՒՍԱՆ Նեպիկ Լահուտ Պըրրիի մէջ մարտնիւներու Նասրալլա Պուրոս Սֆէյր պատրիարքին հետ ունեցած իր հանդիպումէն ետք խստի դատապարտեց Սէնտական Արաբիան և Մարտը թիրախ դարձուցած պայթումները: Ան աւելցուց, որ Սֆէյր պատրիարքի պաշտպանած ազգային սկզբունքները, ինչպէս նաեւ Թաէֆի համաձայնագիրի ճիշդ գործադրութիւնը անհրաժեշտ են դիմադրելու մարտահրաւիրներուն:

●ՓՄԱՆ ԳՄԻՐՆԵՐՈՒ Ընդդիմադիր ճակատը երեկ նկատել տուա, որ Լիբանանի ամբողջական անկախութիւնը և գերիշխանութիւնը միակ միջոցն են կայունութեան և բարօրութեան: Ընդդիմադիրները հարաւային Լիբանանի մէջ լիբանանեան բանակի տարածումը և սուրիական բանակի ամբողջական նահանջը նկատեցին առաջնահերթութիւններ, որոնք չեն կրնար սպասել Միջին Արեւելքի մէջ ամբողջական խաղաղութեան:

●ԽՄԲԱԳԻՐՆԵՐՈՒ սենտիքայի նախագահ Մըլիէմ Քարամ երեկ այցելեց Այնէլ Հելուէի պաղեստինեան գաղթականի դէպքերուն վիրարուած «Տիար» օրաթերթի թղթակիցներէն Մահմուտ Չալլաթի և կոչ ուղղեց բոլոր կողմերուն՝ անկողմնակալ վարուիլ լրագրողներուն կամ թղթակիցներուն հետ, զանոնք հեռու պահելով բախումներէն:

●ՊԱՇՏՊԱՆՈՒԹԵԱՆ նախարար Մահմուտ Համմուտ երեկ ընդունեց Լիբանանի մէջ Յունաստանի դեսպան Ճորճ Կապրիալիտէպը որուն հետ քննարկեց Յունաստանի կառավարութեան կողմէ ակաւապերժման աշխատանքին մէջ Լիբանանի ուղարկուած օժանդակությունը:

ՎԵՐՋԻՆ ՀՐԱԺԵՇՏԻ ՅԱՐԳԱՆՔ ԵՒ ԱԶԳԱՅԻՆ ՅՈՒՂԱՐԿԱՒՈՐՈՒԹԻՒՆ...

Շարունակում Ա. Էջէն

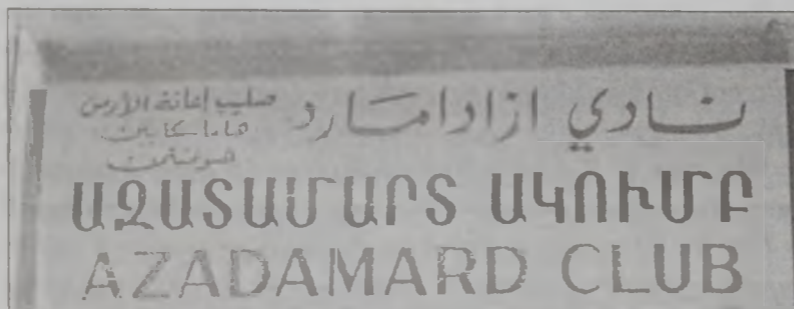
Ժամը 1:00ին, Արամ Ա. կաթողիկոս, միաբան հայրերու քափորով առաջնորդուեցաւ Մայր տաճար, ուր իր հայրապետական գահէն հետեւեցաւ յուղարկարարութեան եկեղեցական արարողութեան, որուն նախագահեց առաջնորդ սրբազանը, որ իր դամբանակահին մէջ վեր առաւ հանգուցեալ ընկերոջ բազմակողմանի արժանիքները իբրեւ ղեկավար քառնի մամրոջական առումով:



Գերեզմանատան մատրան մէջ

Ապա ընկ. Երուանդ Մոնոֆարեանի դագաղը փոխադրուեցաւ Պուրճ Համուտի Ազգային գերեզմանատուն եւ ամփոփուեցաւ Հ. Յ. Դ. Պանթեոնին մէջ: Գերեզմանատան մատրան մէջ եւս արարողութեան նախագահեց առաջնորդ սրբազանը: Դամբանակահին խօսեցան ընկ. Խաչիկ Պարտումեան՝ յանուն Հ. Յ. Դ. «Ազատամարտ» կոմիտէին, ընկ.

Յակոբ Հատեան՝ յանուն Համազգայինի Կեդրոնական Վարչութեան եւ «Վահէ Սէբեան» տպարան - հրատարակչականի, ընկ. Տիգրան Ծիւպաշեան յանուն Հ. Յ. Դ. Լիբանանի Կեդրոնական Կոմիտէի եւ Հ. Յ. Դ. Բիրոյի: Դամբանախօսները



«Ազատամարտ» ակումբէն ուսամբարձ դուրս կը բերուի ընկ. Երուանդ Մոնոֆարեանի դագաղը

վեր առին ընկ. Երուանդ Մոնոֆարեանի բազմակողմանի արժանիքները յատկապէս իբրեւ ղեկավար:

السفير
النهار
الديار
الاستقلال
الانوار

السفير
النهار
الديار
الاستقلال
الانوار

19 Մայիսի լիբանանեան թերթերը գլխաւորաբար լուսարձակի տակ առած են Արեւելեան Երուսաղէմի, ինչպէս նաեւ Մարոքի տեսական մայրաքաղաքին՝ Քապպանքայի մէջ տեղի ունեցած անձնասպանական գործողութիւնները, պաղեստինեան Այնէլ Հելուէ գաղթականին մէջ տիրող լարուած մթնոլորտը, ինչպէս նաեւ Իրաքի մէջ կատարուող վերջին պարագայումները:

Լատ թերթին, Երուսաղէմի երկու պայթումներէն էնք, Իսրայէլի ապահովական շրջափակման ենթարկեց Այսրլորդանան ու Կապան:

Շրայտի պիտի տեսնուի մօտ օրէն: «Տիար»-ի համաձայն, Այնէլ Հելուէի կացութեան մասին հարցադրումներ շրջան կ'ընեն, թէ արդեօք անոնք կապ ունին շրջանի վերջին պարագայումներուն հետ:

«Մուսաբայալ»-ի համաձայն, Սոլանա ստացաւ Դամասկոսի համաձայնութիւնը խաղաղութեան քարտէսին վերաբերեալ, իսկ Օպէյտի ժիւրի պիտի մասնակցին Յունաստանի մէջ կայանալիք երոպական միջերկրականեան գործողութիւններու ժողովին:

Մարոքի մէջ պատահած պայթումի լուրին մասին «Նահար» օրաթերթը նշած է, թէ տասնեակներով իսլամներ ձերբակալուեցան անձնասպանական գործողութիւններու հեղինակները յայտնաբերելու աշխատանքի ծիրին մէջ:

Իրաքեան իրադարձութիւններուն մասին «Անուար» նշած է, թէ Պաղատի օդակայանը կը հիւրընկալէ քուէթեան առաջին օդանաւը, որ Իրաք կը փոխադրէ մարդասիրական օժանդակութիւններ եւ գերիներու հարցին կապակցութեամբ հետաքննութիւններ կատարող խմբակ մը:

«Սաֆիր» ղիտել տուած է, թէ Մարոքի մէջ հետաքննութիւնները շատ արագ պարզացան ու ձերբակալութիւններ կատարուեցան գործողութեան շատ կարճ ժամանակէն ետք. ըստ թերթին, Ռապա կը խոստանայ հարուածել ահաբեկչութիւնը առանց խտրականութեան կամ ներումի:

Անդրադառնալով Այնէլ Հելուէի մէջ տիրող կացութեան «Մուսաբայալ» գրած է, թէ շրջանին մէջ ղեկավարը կը շարունակեն պարագայում սպրիլ, իսկ Ապու Այնայն կը յայտարարէ, որ

«Պրեմիեր կը հերքէ լրատուական այն տեղեկութիւնները, թէ Իրաքի փոխանցման կառավարութիւնը պիտի կատարուի», նշած է «Քիֆահ Արապի» օրաթերթը:

ԺԻՉԷԼ ԽՈՒՐԻՒՆ
«ՎԱՆԱՅ ԶԱՅՆ»-Ի ՀԻԻՐԸ

Քաղաքական յայտագիրներու խմբագիր եւ հաղորդավար

ԺԻՉԷԼ ԽՈՒՐԻՒՆ

«Վանայ Զայն»-էն, այսօր Երեքշաբթի, 20 Մայիս 2003ին, կէսօրէ ետք ժամը 3:00ին, ուղղակի չայնմասփոփուելիք հարցազրոյցի մը ընթացքին կը պատասխանէ ՀԱՄԱՀԱՏՄԱՍԻ հարցումներուն պատկերասփիտի «Արապի» կայանին հետ իր գործակցութեան եւ այլ հրապարակաւ հարցերու մասին:

«ՀԱՅ ԳԻՐՔԸ ՏՈՒՆՆ Է ՀԱՅՈՒՆ»

ՇՐՋՈՒՆ ՅՈՒՑԱՇԱՆԴԵՍ ԱՆՀԱՒԱՏԱԼԻ ԶԵՂՉ ՎԱՃԱՌՔ ԿԱԹՈՂԻԿՈՍԱՐԱՆԻ ՀՐԱՏԱՐԱԿՈՒԹԻՒՆՆԵՐՈՒ

1. **ԼԵՒՈՆ ԵՒ ՍՈՖԻՍ ՅՈՎՈՐԵԱՆ**
ԱԶԳԱՅԻՆ ՔՈՒԼԷ
Երկուշաբթի 5ԵՆ Որբաթ 9 Մայիս
Առաւօտեան ժամը 10:00ԵՆ
Երեկոյեան ժամը 8:00
2. **Հ.Բ.Ը.Մ. ԳԱՐՈՒՅԻ - ՅՈՎԱԿԻՄԵԱՆ ԵՐԿՐԻ ԳԱՐԺԱՐԱՆ**
Երկուշաբթի 12ԵՆ Որբաթ 16 Մայիս
Առաւօտեան ժամը 10:00ԵՆ
Երեկոյեան ժամը 5:00
3. **ԱԶԳԱՅԻՆ ԵՂԵՇԻ ՄԱՆՈՒԿԵԱՆ ՔՈՒԼԷ**
Երեքշաբթի 19ԵՆ Որբաթ 23 Մայիս
Առաւօտեան ժամը 10:00ԵՆ
Երեկոյեան ժամը 7:00

ԵԱՆՕԹ. - Սեծաբանակ եւ փոքրաբանակ գնումի կարելիութիւն:

ԶՄՍԱՌՈՒ ՏԻՐԱՍՕՐ ՎԱՆՔ
ԶՄՍԱՌՈՒ ՌԻՏԱԳՆԱՅՈՒԹԵԱՆ ՕՐ

Ժողովուրդին ուխտը... Իր Սօրը, Մայիս ամսուան վերջին Կիրակիին

ԱՍՏՈՒԱԾԱԾԻՆ ԲԱՐԵՆՍՕՒԷ՛

Կիրակի 25 Մայիս 2003
Թափօր Զմմառու Կանքին մուտքէն ժամը 10.00-ին
Հայրապետական սուրբ Պատարագ ժամը 10.30-ին

Կեսօրէ ետք
5.00ին վարդարանի աղօթք - 5.30ին սուրբ Պատարագ
6.30ին վարդարան աղօթք - 7.00ին սուրբ Պատարագ

FUEL CARD

գործածեցէք

Դեմքինի գնման, ինչպէս նաեւ ձեր ինքնաշարժներուն իւղը փոխելու կամ զանոնք լուալու պարագային:

Երբ մագուր պիտի գնէք, գործածեցէք FUEL CARDը՝ հեռաձայնելով **04 / 715111 - 222 - 333** թիւերուն:

MANAR - Տորա
ԱՍՐԳԻՍԵԱՆ - Պուրճ Համուտ
BASSIL - Տորա, կամուրջի մօտ
AKEL եւ BASSIL - Տորա, «Քրետի Լիպանէ»ի մօտ
SPEED - Հանքաշ, Կալէրի Իթփիատ
ՀԱՅՎԱԿԱՆ ԿԱՅԱՐԱՆ - «Ալմազա»
MALLAH - Անթիլիաս, կաթողիկոսարանի դիմաց

MALLAH - Հարթ Ղաուարնի
MALLAH - Պալիմ
MALLAH - Ժալ էլ Տիպի մայրուղի
CORAL - Էշրեֆիէ, Ս. Յակոբ Եկեղեցւոյ մօտ
SAAD - Մար Սիպալէ
SPEED - Նահր, «Փեօօ» ընկերութեան մօտ
PHOENICIA - Այնճարի մուտքին
MALLAH - Պապալտէ

● ժամը 8:30
Լիբանանեան մամուլի խորհրդակցութիւնը ընթերցում՝ արաբերէն
● ժամը 8:45
«Աստղեր»
● ժամը 9:45
«Կոնցական»
● ժամը 11:30
Լիբանանեան մամուլի խորհրդակցութիւնը ընթերցում՝ հայերէն
● ժամը 12:00
«Մարութ պահեմը հայերէն»
Շահանդուխտ
● ժամը 3:00
Արաբերէն յայտագիր. հարցազրոյց քաղաքական յայտագիրներու խմբագիր եւ հաղորդավար ԺԻՉԷԼ ԽՈՒՐԻՒՆԻ հետ
● ժամը 6:00
«Շայ երգաշար»
● ժամը 7:00
Մարգարան
● ժամը 8:00
«Ռազմիկ»

Տեղական իրադարձութիւններուն մասին «Տիար» նշած է, թէ նախագահ Լահուտ եւ վարչապետ Հարիրի համաձայնութիւն մը գոյացուցին նախարարաց խորհուրդի յառաջիկայ նիստին օրակարգին եւ գլխաւոր կէտերուն շուրջ, որոնք պիտի կեդրոնանան բնութեան թղթածրարին անբողջացման եւ պաշտօնի մասին խորհուրդի հարցերու վրայ:

Սֆէյր պատրիարք «Նահար» թերթին յայտնած է, որ Լիբանանի համակեցութեան ձեռք յարմարագոյն լուծումներ իրաքեան տագնապին:

«Սաֆիր» հարցազրոյց մը ունեցած է Կոր. Միշէլ Աուի հետ, որ ըսած է, «Սֆէյրի կեցածքը ժխտական է. Ժոնապիլ կը վառանցէ, իսկ Ասատի խօսքը արհամարհանք է»:

ՊԱՔՈՒ-ԹԻՖԼԻՍ-ՃԵՅՂԱՆ ...

Շարունակում՝ 6րդ էջէն

որովհետեւ անոնք միջազգային չափանիշները անարգելով հանդերձ կ'ակնկալեն, որ համաշխարհային դրամատունն ու արտադրանքը գործակալութիւնները նիւթապէս օժանդակեն Պաքու-Թիֆլիս-Ճեյղան քարիւղատար խողովակի կառուցման աշխատանքներուն: Իսկ Միացեալ Նահանգներու «Ֆրէնտզ Աֆ Տի Ըրթ» կազմակերպութեան ներկայացուցիչը ձոն Շոն ըսաւ. «Ամերիկացի պաշտօնատարները կ'ընեն, թէ պէտք է երախտապարտ ըլլալ ամերիկեան այն ընկերութիւններուն, որոնք գործօն դեր կը խաղան քարիւղատարի կառուցման աշխատանքներուն մէջ, իսկ անդին՝ «Իւնո-գէլ» եւ «Քոնոգոֆիլիս» ընկերութիւնները իբրեւ

Պաքու-Թիֆլիս-Ճեյղան ընկերակցութեան անդամներ, բացառապէս օրէնքներէն կ'անտեսեն այն համաձայնութիւնները, զորս մեր կառավարութիւնը կայացուցած է եւ խոստացած է յարգել»:

Այս բոլոր իրողարձուցիւններուն լոյսին տակ կը սպասուի, որ Պաքու-Թիֆլիս-Ճեյղան քարիւղատար խողովակին կառուցման ծրագիրը բաւական շատ մեյլան հոսեցնէ՝ նկատի ունենալով, որ լարուածութիւնը բաւական սրած կը թուի ըլլալ ծրագրին հսկող ընկերակցութեան անդամներուն եւ միջազգային ոչ կառավարական ու կենսոլորտային խմբակներուն միջեւ:

Նշենք, թէ

«Օ.Ւ.Ս.Տ.Պ.»-ի չափանիշներուն եւ օրէնքներուն գործադրութեան եղանակին, ինչպէս նաեւ՝ լաւուր համար տեղական ընկերութիւններուն հասցէին ուղղուող ամբաստանութիւնները եւ համապատասխան լուծումներ գտնելու համար ներկայացուած հարցերուն:

գործադրութիւնը, հսկելու համար օրէնքներուն գործադրութեան եղանակին, ինչպէս նաեւ՝ լաւուր համար տեղական ընկերութիւններուն հասցէին ուղղուող ամբաստանութիւնները եւ համապատասխան լուծումներ գտնելու համար ներկայացուած հարցերուն:

ՍԱԿԱՐԱՆ

Պէյրուսի սակարահին մէջ օտար դրամացիներու փակման սակահինները հետեւեալներն էին երէկ.

Սուրիական թղթակի	32,45 - 32,55 լ.ն.
Իրաքեան տինար	4850,00 - 4860,00 լ.ն.
Քուեյթեան տինար	5045,00 - 5070,00 լ.ն.
Յորդանանեան տինար	2117,00 - 2127,00 լ.ն.
Պահրէյնեան տինար	3985,00 - 4010,00 լ.ն.
Ա.Մ.Էմիրութեան տինար	410,75 - 412,75 լ.ն.
Քաթարեան ռիալ	413,75 - 415,75 լ.ն.
Սէուդական ռիալ	402,00 - 404,00 լ.ն.
Օմանեան ռիալ	3895,00 - 3920,00 լ.ն.
Եգիպտական կիւն	249,00 - 259,00 լ.ն.
Անգլիական տոլար	2460,00 - 2470,00 լ.ն.
Չուիցերիական ֆրանք	1160,00 - 1165,00 լ.ն.
Թրքական լիրա	101,00 - 101,50 լ.ն.
Կիպրական փաուն	2975,00 - 3000,00 լ.ն.
Ճապոնական հապար եէն	12,85 - 12,95 լ.ն.
Ափրիկեան հապար ֆրանք	13,30 - 13,35 լ.ն.
Ամերիկեան տոլար	1501,00 - 1515,00 լ.ն.
Քանադական տոլար	1107,00 - 1112,00 լ.ն.
Աւստրալիական տոլար	983,00 - 988,00 լ.ն.
Եւրօ	1755,00 - 1765,00 լ.ն.

● ՈՍԿԻ

Անգլիական մէկ ոսկի	139,000 - 144,000 լ.ն.
Իրանեան մէկ ոսկի	125,000 - 130,000 լ.ն.
Օմանեան մէկ ոսկի	115,000 - 120,000 լ.ն.
Մեքսիկական փէսո	663,000 - 683,000 լ.ն.
Մէկ քիլոգրամ ձուլ ոսկի	17,300,000 - 17,500,000 լ.ն.
Մէկ օնս ոսկի	358,50 - 359,00 \$
Մէկ օնս արծաթ	4,82 - 4,84 \$

● Ամերիկեան տոլարի փոխանակման սակերը.

Եւրօ	1.1654 - 1.1659
Քանադական տոլար	1.3590 - 1.3600
Չուիցերիական ֆրանք	1.2977 - 1.2987
Ճապոնական եէն	116.70 - 116.74
Մէկ սքրիլին	1.6337 - 1.6347

Մէկ դոլար 545 դրամ

● ՈՂԻՏԵՐԻ ԲԱԺՆԵԹՈՒՂԹԵՐ

Գիցի Ա. ճշդում	Գիցի Բ. ճշդում
Ա. կարգ 4 7/8	4 7/8
Բ. կարգ 5	5

ԼՈՒՍԱՅԱՓՈՒ ԱԼԵՔՍԱՆԵԱՆ ՀԵՌ. 01-252852

ԱՄԵՐԻԿԵԱՆ ԿԱՅՍԵՐԱԿԱՆ

Շարունակում՝ 6րդ էջէն

Այդ պատմութեան թելերը այսօր կը հիւսուին ձորձ Պոլսի կողմէ: Թելերուն գոյները նոյնն են եւ հագուստին նպատակը անփոփոխ կը մնայ: Աշխարհը Միացեալ Նահանգներուն համար աւելի ապահով տեղ մը դարձրին յու նպատակով եւ հաւատարմով, որ այդ մէկը միայն կարելի է իրագործել աշխարհը Միացեալ Նահանգներուն նմանցնելով, այդ գործելակերպը կրնայ աւելի յարձակողականօրէն օգտագործուիլ Պոլսին, քան անցեալին Պիլիֆիթսի կողմէ, սակայն, բնոյթը կը մնայ նոյնը եւ միայն ուժգնութեան աստիճանն է, որ կը փոխուի: Դէպի Ռուսիոյ սահմաններ ՕՊԱՆԻ ընդլայնումը քիմիկներէն գաղափար մըն էր: Նոյնն էր նաեւ Կասպից ծովու աւազանին շուրջ եւ Ռուսիոյ հարաւային սահմաններուն վրայ ամերիկեան ուժի հաստատումը: Այդ մղումը չի փոխուի նախագահներու փոփոխութեամբ, այլ միայն, երբ Միացեալ Նահանգները ձախողին, ինչպէս կրնայ ըլլալ Իրաքի մէջ: Սակայն, նոյնիսկ Վիետնամի ձախողութենէն ետք, մինչեւ Ռիկոնի նախագահութիւնը տեւեց նաև ուղղելու համար: Հիմա, որ Միացեալ Նահանգները գինուորային մարտահրաշխաններ չեն դիմագրաւեր, այդ կայսերապաշտական փափաքը ուժ կը կուտակէ: Կասկածի միակ փոքր պատճառը վերջնական յաղթանակը իսկապէս Միացեալ Նահանգներուն կողմը ըլլայն է: Ատոր պատասխանը ստանալու համար, պէտք է մէկ կամ նոյնիսկ երկու դար սպասենք:

«Արալիս Նիուզ»

ԽԱՉԲԱՆԻ ԹԻՒ 5441 Պատրաստեց՝ Տ.Ս. ԱՂԱԶԱՐԵԱՆ

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
1										
2										
3										
4										
5										
6										
7										
8										
9										
10										
11										

1. Որկրամուկ - Կրկնուած տառեր:	1. Կղպանք - Նուազարանի լրբ:
2. Յոյն դից - Անուակ:	2. Գեղմ - Նաւու ներքին յատակ:
3. Արական օտար անուն - Ուսուկը - Յուցական անուակ:	3. Ալբուրբէնէն - Հին Կտակարանի գիրքերէն - Ռուժի տեսակ:
4. Կովկասեան ժողովուրդ - ձոպան:	4. Վայրի նարդոս - Կողովուրդ:
5. Պայծառ, փայլուն:	5. Ընչասէր, ազահ:
6. Ա. Մ. Նահանգներու 42րդ նախագահ - Ահեակ:	6. Գեղմ - Օտար տիտղոս:
7. Կրկնուած բաղաձայններ - Թագաւորը:	7. Փութկոտութիւն, աճապարանք - Ուրիշ:
8. Յուցական անուակ - Խաժիտական մասնիկ - Խաղողի տեսակ:	8. Կամաց կամաց - Սամարիա քաղաքի հիմնադիրը:
9. Դատաւոր - Եգիպտական աստուած:	9. Շրջուած՝ պողպատեակ - Չայնանիշ:
10. Կիլիկեան քաղաք - Ապուշ:	10. Պէյրուսի արեւմտեան շրջաններէն - Մէկըրմէկ:
11. Ձգտիլ - Ստացական անուակ:	11. Դնդեր - Իմաստակ:

ԹԻՒ 5440

ԽԱՉԲԱՆԻ

ԼՈՒԾՈՒՄԸ

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
1	Պ	Ա	Ր	ՈՒ	Ս	Ա	Ն	Ք	Ա	
2	Ա	Ղ	Ե	Ս	Ա	Ն	Ա	Հ	Ի	Տ
3	Տ	Օ	Ն	Ե	Ր	ՈՒ	Ն	Ե	Ր	
4	Ա	Տ	Ի	Կ	Ա	Ք	Ա	ՈՒ	Ի	
5	Ղ	Գ	Ա	Ն	Կ	Ե	Ձ	Ն		
6	Ի	Գ	Ա	Յ	Մ	Ա	Ն	Ի	Ա	
7	Ճ	Ի	Մ	Ա	Կ	Ն	ՈՒ			
8	Ն	ՈՒ	Յ	Մ	Ա	Ն	ՈՒ			
9	Խ	Ե	Լ	Մ	Ա	Ր	Ի	Ա	Ձ	
10	Ա	Ա	Ս	Ա	Ա	Ա	Ա	Ա	Ա	
11	Լ	Կ	Տ	Ի	Ք	Տ	Ա	Ր	Ա	Ձ

ՕՐԱՏԵՏՐ

ՓԱՌԱՍՏՆ / ՅՈՒՅԱՀԱՆԴԵՄ / ԶՐՕՍԱՇՐՉՈՒԹԻՒՆ

ԱՍԱՌՆԱՅԻՆ ԵՂԱՆԱԿԻ ԲԱՅՈԹԵԱՅ ՀԱՆԳԻՍՏԻ ՄԹՆՈԼՈՐՏ ՊԱՏՐԱՍՏՈՂ ՅՈՒՅԱՀԱՆԴԵՄ ՄԸ՝ «ԹԵՐԱՍ Է ԺԱՐՏԱՆ»



Ա մ ա ղ ն ա յ ի ն եղանակի սկիզբը խաղաղ ու հանդարտ անկիւնի մը մէջ հանգիստ փնտռող ներքին անկախ արարչական արարչու կու գան փակ ու ծանր կարասիներով խճողուած սենեակներէն՝ վայելելու համար մեղմ ու զուարթ եղանակը: Այս շրջանին է, որ մեծ ժողովրդական ու թիւն կը վայելէ պատշգամները, բակերն ու պարտէզները պարզաբանութեամբ կը ներկայացնեն իրենց արարչական ու թիւնը: Այսօր երեկոյեան Ամշիթ գտնուող «Փիացա տէլ Պամպիս»-ի մէջ տեղի պիտի ունենայ պարտէզներու յարմար ցուցահանդէս մը՝ «Թերաս է ժարտան», որ պիտի տեսնուին 24 Մայիս: Հինգ օրուան վրայ երկարող այս ցուցահանդէսը ունի ցուցարարական թէ բացօթեայ տարածքներուն վրայ տարածուած ըլլալու առաւելունք:

թիւնը եւ գործնական կիրարկումով կը ներկայացնէ պարտէզներու յարմարանքի սահմանում իւրաքանչիւր իրի գործածութեան կերպն ու անոր ձգտումը տպաւորութեան մէջ եղող այս ցուցահանդէսը կը ներկայացնէ լիբանանցի քանի մը արւեստագէտներու յարմար արուեստի յղացումներէն օրից օրուան առաւելունքը: Մարտի 10:00էն մինչեւ գիշերուան ժամը 10:00:

ՕՂԵՐԵՒՈՅԹ

ԵՐԵՎԱՆԻ, 20 ՄԱՅԻՍ 2003

ՊԵՅՐՈՒԹ ԱՐԵՒՈՏ

ՋԵՐՄԱՍՏԻՃԱՆ ԾԵՐԵԿ՝ 28°C

ԳԻՇԵՐ՝ 21°C

ԽՈՆԱՒՈՒԹԻՒՆ՝ 59%

ԱՅՍՕՐ

- Երեկոյեան գծակարներու փառատոն, ԵՈՒՆԵՍԿՕ-ի մէջ, մինչեւ 24 Մայիս:

- Ցուցահանդէս «Թերաս է ժարտան», «Փիացա տէլ Պամպիս»-ի մէջ, մինչեւ 24 Մայիս:

- Նկարչական ցուցահանդէս՝ Ճիւլիանո Թալանի գործերը, «Այտա Շերֆան» արուեստի ցուցարան, մինչեւ 6 Յունիս:

- Ցուցահանդէս՝ «Լէ Լիտ տը լա մեմուար երբի», ԵՈՒՆԵՍԿՕ-ի մէջ, մինչեւ 29 Մայիս:

- Նկարչական ցուցահանդէս՝ «Ճընիթ թուրքալըր», Ապտէլ Մաուլա Օուէյնիի գործերը, «Աստիսիտի փուր լը տեւելովման սոսիալ» կեդրոնի մէջ, մինչեւ 24 Մայիս:

- Նկարչական ցուցահանդէս՝ «Ժեօն ֆամ», Քարին Ուահպէի գործերը, «Էսփաս Էս. Տէ.» ցուցարանի մէջ, մինչեւ 31 Մայիս:

ԱԶԳԱԿ 50 ՏՆՏՐԻ ԵՌՈՒՄԸ 20 Մայիս 1953

ՀԱՅԱՍՏԱՆԻ ԵՒ ՌՈՒՍԱՍՏԱՆԻ ՄԻԱՑՄԱՆ 125ԱՄԵԱԿԻ ԱՌԻԹՈՎ

«Սովետական Հայաստան» կը գրէ. - Մարտ 20-21-ին տեղի ունեցաւ Երեւանի Պետական Ձեռագրատան 6րդ գիտական նիւթը, որ նուիրուած էր Հայաստանի Ռուսաստանի միացման 125ամեակին:

Նիւթը բացաւ Մատենադարանի տնօրէնը՝ Վ. Նալբանդեան եւ խօսեցաւ «Հայաստանի միացումը Ռուսաստանին եւ իր պատմական նշանակութեան» մասին շուրջ: Ձեկուցում տուաւ պատմական գիտութիւններու թեկնածու Պ. Սէյրանեան:

Թիֆլիսէն եկած փրոֆ. Ի. Արուստանեան խօսեցաւ «Նոր գրական յուշարձաններ վրայ եւ հայոց գրական յարմարութիւնները մասին անցեալին մէջ» մասին շուրջ, զոր կարդացած է հայերէն: Բացատրեց, թէ հայ եւ վրացի ժողովուրդները դեռ հեռուոր անցեալին եղբայրական կապերով կապուած են իրարու հետ, ունեցած են գրական սերտ յարաբերութիւններ: Հայերէնը վրացերէնը եւ վրացերէնը հայերէնը թարգմանուած են բազմաթիւ երկեր: Մասնաւորապէս կանգ առաւ ժե. դարու մէջ վրացերէնը հայերէնը թարգմանուած աստղաբաշխական եւ բժշկական երկու գիրքերու վրայ:

Փրոֆ. Արախամեան բազմաթիւ նորայայտ փաստաթուղթերով ցոյց տուաւ, թէ ինչպիսի՞ ծանր վիճակի մէջ է եղած հայ ժողովուրդը պարսկաթրքական բռնակալութեան տակ եւ թէ ինչպիսի՞ շեղումներով ընդունուած է Հայաստանի Ռուսաստանի միանալու փաստը ամբողջ հայ ժողովուրդի կողմէ:

Ռուս եւ Անգլիկոս ժողովուրդներու բարեկամութեան արտացոլումը 1795-1828-ին հայ գրականութեան մէջ «ճիւլիանո Թալանի» մասին գեկուցում տուաւ Մատենադարանի աշխատակից Աս. Մնացականեան:

ԱՅՍՕՐ՝ 20 ՄԱՅԻՍԻՆ

1851 - Ծնունդ բանաստեղծ Պետրոս Դուրեանի:

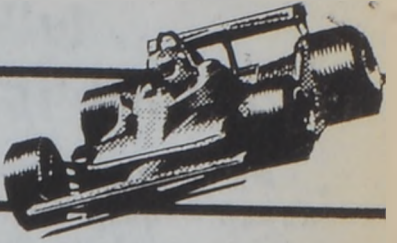
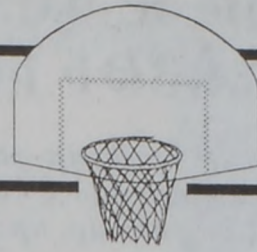
1912 - Մահ Եփրեմ Խանի:

1915 - Մահ Խոսրո Կորիւնի:

1927 - Լինապետիկ կը կատարէ Նիւ Եորքէն Փարիզ առաջին ուղիղ թռիչքը:

Մ Ա Ր Զ Ա Կ ԱՆ

ԱՇԽԱՐՀ



ԼԻՔԱՆԱՆԻ ՖՈՒՐԿՈՒԼԻ ԱՆՈՅԵԱՆ

ՕԼԻՄՓԻԲ ԱՆՈՐԺԱԿԸ ՄՐԱԾ՝ ՏԻՏՂՈՍԻՆ

Լիբանանի ֆուրբոլի ախոյեանութեան 21րդ եւ նախաՎերջին հանգրուանի մրցումներուն, պարագլուխի դիրքը գրաւող Օլիմփիք եթէ յաջողի պարտութեան մատնել Անսարը եւ միեւնոյն ժամանակ ալ Նըժմէ պարտութիւն մը կրէ Սաժէսէն, Օլիմփիք պիտի հանդիսանայ Լիբանանի ախոյեան, առանց սպասելու իր կատարելիք վերջին մրցումին՝ Սաժէսի դէմ:

Իր վերջին մրցումին, Նըժմէ պիտի ձակարկի Ախտի դէմ, որ գրեթէ կորսնցուցած է տիտղոսին տիրանալու իր յոյսերը:

ՆախաՎերջին հանգրուանի մրցումներուն այժմ դասաւորումը կը ներկայացնէ հետեւեալ պատկերը (12 խումբերն ալ կատարած են 20ական մրցում):

	Յ.	Հ.	Պ.	ՆՇ.	ՍՏ.	ԿԵՏ
1.- Օլիմփիք	1	2	4	36	12	44
2.- Նըժմէ	13	4	3	37	19	41
3.- Ախտ	12	4	4	33	17	38
4.- Անսար	9	9	2	31	17	36
5.- Թ. Սուր	8	7	5	29	24	31
6.- Սաֆա	6	6	8	21	25	24
7.- Սաժէս	5	8	7	23	26	23
8.- Սալամ	5	5	10	26	34	20
9.- Սահէլ	3	8	8	23	34	17
10.- Մապարրա	3	8	9	20	33	17
11.- Սիսա	4	4	12	16	33	16
12.- Պըրժ	5	2	13	18	39	11

• ՖԵՏԵՐԱՍԻՈՆԸ 6 կէտ խլած է Պըրժէն:

ԼԻՈՆ ԱՅՍՕՐ ԿՐՆԱՅ ԱՆՈՅԵԱՆ ԸԱՆԴԻՍԱՆԱԼ

Ֆրանսայի ֆուրբոլի ախոյեանութեան 37րդ եւ նախաՎերջին հանգրուանի մրցումներուն, որոնք տեղի պիտի ունենան այսօր, ընդհանուր դասաւորման պարագլուխի դիրքը գրաւող Լիոն կարեւոր մրցում մը ունի կատարելիք, երբ այցելէ Մոնփելիէի դաշտը: Թէեւ Մոնփելիէ կը գրաւէ 14րդ դիրքը, սակայն անհկա կրնայ խանգարել Լիոնի հաշիւները, անշուշտ եթէ յաղթանակ մը արձանագրէ:

Լիոնի պարտութենէն պատրաստ է օգտուելու 2րդ դիրքը գրաւող Մոնաքօ, որ 45նկանի հիւրը պիտի ըլլայ (8րդ):

Եթէ պատահի, որ Լիոն յաղթանակ մը արձանագրէ եւ միեւնոյն ժամանակ Մոնաքօ ձախողի այդ մէկը իրագործել եւ նոյնիսկ հաւասարութիւն մը արձանագրել, Լիոն պիտի հանդիսանայ 2002 - 2003 եղանակի Ֆրանսայի ախոյեան:

Լիոնի եւ Մոնաքօյի պարտութեան պարագային, այլ կազմ մը՝ Մարսէյ դարձեալ պիտի մտնէ ախոյեանութեան պայքարին մէջ, անշուշտ եթէ անհկա իր դաշտին՝ «Վելտորն»ի մէջ յաջողի պարտութեան մատնել 18րդ դիրքը գրաւող Ստուանը:

Բուական հետաքրքրական մրցում մը տեղի պիտի ունենայ «Փարք Տէ Փրէնս»ի մէջ, ուր մայրա-

քաղաքի կազմը՝ Փարիզ Սէն ժերմէն (9րդ) պիտի հիւրընկալէ ոչ այդքան լաւ դիրքի վրայ գտնուող Ռէննը (17րդ):

Յառաջիկայ եղանակին համար Փարիզ Սէն ժերմէնի մարզիչ նշանակուած պոստիւսի Վալիտ Հալիլիոնի իր նախաՎերջին մրցումը պիտի կատարէ իր կազմին՝ Ռէննի հետ, որ Բ. դասակարգ փոխադրուելու վտանգին տակ է:

Յառաջիկայ եղանակին եւրոպայի մրցաշարքին դուրս չմնալու համար այս մրցումով այդքան ալ հետաքրքրուած չէ Փարիզ Սէն ժերմէն, քան այս ամսուան վերջը Օքսֆորդի դէմ տեղի ունենալիք Ֆրանսայի ֆուրբոլի բաժակի մրցաշարքին աւարտականի մրցումով:

Ստորեւ՝ 37րդ եւ նախաՎերջին հանգրուանի մրցումներուն յայտագիրը (փակագիծին մէջ նշուած են անոնց գրաւած դիրքերը):

- Լիլ (15) - Ամաքսիօ (16)
- Սթրասպուրկ (13) - Օքսֆո (6)
- Նիս (8) - Պոլսո (4)
- Լը Հաւրը (19) - Լանս (11)
- Մոնփելիէ (14) - Լիոն (1)
- Կէնկան (7) - Մոնաքօ (2)
- Թրուա (20) - Նանթ (10)
- Փարիզ Սէն ժերմէն (9) - Ռէնն (17)
- Մարսէյ (3) - Սըտան (18)
- Պարիս (12) - Սոչօ (5)

ՊՈՒՆՏԵՍՆԻԿԱ

ԱՆՈՅԵԱՆ ՊԱՅԷՐՆ ԿԸ ՇԱՐՈՒՆԱԿԷ ԅՅԱՂԹԵԼ...



Պայէրն Միւնիխ մարզիկները՝ տօնախմբութեան ընթացքին

Գերմանիոյ ֆուրբոլի ախոյեանութեան (Պունտրայիկա) 33րդ եւ նախաՎերջին հանգրուանի մրցումներուն, նկատի ունենալէրն Միւնիխ, որ իր դաշտին վրայ հիւրընկալէ Շթուրկարթը, 2-1 արդիւնքով յաղթանակ մը արձանագրեց, շնորհիւ՝ պրայիլիցի ձիովանի Էլպէրի նշանակած կոլերուն (46րդ եւ 75րդ): Շթուրկարթի կոլը նշանակեց Շոն Տանտի (82րդ):

Հակառակ անոր որ 2002-2003 եղանակին աւարտին մնացած է մէկ հանգրուան եւս, սակայն ախոյեան Պայէրն Միւնիխ իր տիտղոսը ստացաւ Գերմանիոյ ֆուրբոլի ապագային խումբին մարզիչ Ռուտի Ֆէլքերէն, նկատի ունենալով որ Պայէրն իր վերջին մրցումը պիտի կատարէ օտար դաշտի վրայ: Իր նոր մարզիչին՝ Քլաուս Աուկընսայրրի հետ Պայէրն Լեւերքու-

զըն 3-0 արդիւնքով պարտութեան մատնելէ ետք 1860 Միւնիխը, որոշ չափով մը հեռացաւ վտանգաւոր դիրքէն, նկատի ունենալով որ վերջին երեք դիրքերը գրաւողները կը փոխադրուին Բ. դասակարգ: Նշենք, թէ ցարդ Նիւրնբերկ (17րդ) եւ Քոթայու (18րդ) փոխադրուած են Բ. դասակարգ, մինչ երրորդին անունը ցարդ կը մնայ անորոշ:

Ստորեւ՝ 33րդ հանգրուանի մրցումներուն արդիւնքները:

Պայէրն Միւնիխ - Շթուրկարթ	2-1
Պոխում - Համպուրկ	1-1
Քոթայու - Նիւրնբերկ	2-1
Հանպ Ռոսթը - Արմինիա Պիլիֆելտ	3-0
Հանովըր 96 - Պ. Մէօսընկլատպախ	2-2
Քայլերայտուրթըն - Պորուսիա Տորթմունտ	0-0
Պայէր Լեւերքուզըն - 1860 Միւնիխ	3-0
Վերտըր Պրեմըն - Շալքէ	2-1
Վոլֆսպուրկ - Հերթա Պերլին	2-0

ԳԱՍԱԴՈՐՈՒՄ	ՅԱԳԹ. ՀԱՒ. ՊԱՐՏ. ԿԵՏ
1.- Պայէրն Միւնիխ	23 6 4 75
2.- Պորուսիա Տորթ.	15 12 6 57
3.- Շթուրկարթ	16 8 9 56
4.- Համպուրկ	14 11 8 53
5.- Վերտըր Պրեմըն	16 4 13 52
6.- Հերթա Պերլին	15 6 12 51
7.- Շալքէ	11 13 9 46
8.- Վոլֆսպուրկ	13 7 13 46
9.- 1860 Միւնիխ	12 9 12 45
10.- Պոխում	11 9 13 42

ՄՊԱՆԻՈՅ ՖՈՒԹՊՈՒԼԻ ԱՆՈՅԵԱՆՈՒԹԻՒՆ

ՌԵՍԼ ՍՈՍԻԵՏՍՏ՝ ԱՌԱՋԻՆ

Սպանիոյ ֆուրբոլի ախոյեանութեան 34րդ հանգրուանին արձանագրուած մրցումներուն արդիւնքները դարձեալ փոփոխութեան ենթարկեցին ընդհանուր դասաւորման առաջին երեք դիրքերը:

Տեփոքիւս Բորուսիա իր դաշտին վրայ 2 - 1 արդիւնքով պարտութիւն մը կրելէ ետք Վալենսիայէն, պարագլուխի դիրքէն նահանջեց 3րդ դիրքը: Անոր դիրքը գրաւեց Ռեալ Սոսիէտաս: Անիկա այժմ մէկ կէտով կը գերազանցէ Ռեալ Մատրիտը, որ իր կարգին յաղթանակ մը արձանագրեց:

Ստորեւ՝ 34րդ հանգրուանի մրցումներուն արդիւնքները:

Ռեալ Վալատոլիտ - Էսփանիոլ	1-1
Ալաւէս - Աթլէթիքօ Պիլպասօ	2-4
Վարէալ - Սելթա Վիլո	5-0
Սելթա - Ռալօ Վալէքանօ	3-3
Ռեալ Սոսիէտաս - Ռեքրէաթիւո Հուլիա	1-0
Ռեալ Մատրիտ - Մալալկա	5-1
Օաստուս - Ռեալ Պրէթա	2-1
Պարսելոնա - Մալորքա	1-2
Ռասիլ Սանթանտէր - Աթլ. Մատրիտ	0-2
Տեփոքիւս Բորուսիա - Վալենսիա	1-2

ԳԱՍԱԴՈՐՈՒՄ

ԳԱՍԱԴՈՐՈՒՄ	ՅԱԳԹ. ՀԱՒ. ՊԱՐՏ. ԿԵՏ
1.- Ռեալ Սոսիէտաս	20 9 5 69
2.- Ռեալ Մատրիտ	19 11 4 68
3.- Տեփ. Բորուսիա	20 6 8 66
4.- Վալենսիա	16 8 10 56
5.- Սելթա Վիլո	15 9 10 54
6.- Աթլէթիքօ Պիլպասօ	13 9 12 48
7.- Մալորքա	13 8 13 47
8.- Պարսելոնա	11 11 12 44
9.- Աթլէթիքօ Մատրիտ	11 11 12 44
10.- Սելթա	11 11 12 44

ՀՆԾԵԼԱՐՇԱԲ. ԺԻՐՈ

ՉԻՓՈԼԻՆԻ՝ 9ՐԴ ՀԱՆԳՐՈՒԱՆԻ ՅԱՂԹԱԿԱՆԸ

Իտալիոյ հեծելաբաշտի շրջափակին (ժիրօ) 9րդ հանգրուանի մրցումը, որ տեղի ունեցաւ երկ Արեւոյնի Մոնթիքաթինի (160 քմ.), վերջ ցտաւ իտալացի հեծելաւորը Մարիօ Չիփոլինիի (Տոմիսա Վաքանի) յաղթանակով, որ ժամանան գիծ հասաւ, արձանագրելով՝ 3 ժամ 41 վայրկեան եւ 58 երկվայրկեան արդիւնք մը:

Իր արձանագրած այս յաղթանակէն ետք, թէեւ 36 տարեկան Չիփոլինի մրցանիշ մը հաստատեց ժիրոյին ընթացքին իր 42րդ յաղթանակը արձանագրելով, սակայն ան այդքան ալ խանդավառ չէր թուեր, որովհետեւ Ֆրանսայի հեծելաբաշտի շրջափակին կապակերպիչները երկ յայտնեցին, թէ անոր հրաւեր չեն դրկած՝ իր մասնակցութիւնը բերելու Ֆրանսայի շրջափակին, որ պիտի սկսի յառաջիկայ Յուլիոս 5ին:

Երկուսն 9րդ հանգրուանի մրցումին, 2րդ դիրքը գրաւեց աստրալիացի Ռոպի Մաքիվըն, իսկ 3րդ դիրքը՝ Ալեանտրօ Փեթաքի:

Ընդհանուր դասաւորման մէջ իտալացի Շթեֆանօ Կարծելլի (Սիտերմէն) իր մօտ կը պահէ մանիշակագոյն շապիկը:

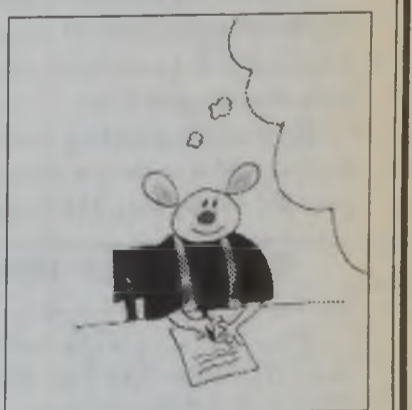
Այսօր տեղի կ'ունենայ 10րդ հանգրուանի մրցումը, Մոնթեքաթինի Թերմէնի՝ Ֆաէնպա (202 քմ.):

Ստորեւ՝ ընդհանուր դասաւորումը:

- 1.- Շթեֆանօ Կարծելլի (Իտալիա) 40 ժամ 51' 8"
- 2.- Ճիլպէրթօ Սիմոնի (Իտալիա) 31' ուշ
- 3.- Անտրէա Նոէ (Իտալիա) 54" ուշ
- 4.- Ֆրանչօ Փելլիպօրթի (Իտալիա) 1' 36" ուշ
- 5.- Մարիուս Սապալիոսքաս (Լիթվանիա) 1' 38" ուշ

ԵԿԵՐ ՃԱՌԱԴՈՒՆՔ

Կը սիրե՞ս պատմութիւններ հնարել, երեւակայութիւնդ աշխատցնել, շարադրել...



Մ ա ս ն ա կ Կ Ե՛
«Պատիկ-Մպտիկ»ի շարադրութեան մրցումին:
- Մրցումին կրնան մասնակցիլ 4րդ, 5րդ եւ 6րդ դասարանի աշակերտները:
- Արձանագրութիւնները տեղի կ'ունենան 9 Մա-յիսէն 27 Մայիս, հեռաձայնելով 01-260115 թիվին, երկուշաբթիէն Ուրբաթ օրերը, առաւօտեան ժամը 9:00էն մինչեւ երեկոյեան ժամը 5:00:
- Մրցումը տեղի պիտի ունենայ կիրակի, 1 Յունիսին, «Յ. Տէր Մեյրոնեան» թատերասրահին մէջ, առաւօտեան ժամը 10:00-12:30:

Բոլոր մասնակցողները պէտք է թատերասրահ գտնուին ժամը 9:30ին:

Մասնակցողները պէտք է իրենց հետ ունենան իրենց գրեական պիտոյքները:

- Իրաքանչիւր մակարդակի առաջին, երկրորդ եւ երրորդ հանդիսացողները պիտի ստանան արձեքատր նուէրներ:

- Արդիւնքները պիտի յայտարարուին «Պատիկ-Մպտիկ»ի Ուրբաթ 20 Յունիսի թիւով:

«ԿԵՆՆՔ ՄԸ ՓՐԿԵՆՔ»

ՖՈՆՏԻՆ

• Երուանդ Սոնոֆարեանի մահուան առիթով, Տէր եւ տիկին Միշէլ եւ Շաքէ Խորոզեան 100,000 Լ.Ո.

ԽԱՍԵՆԷԻ ԿԸ ԳԱՏԱՊԱՐՏԷ

«ԱՄԵՐԻԿԵԱՆ ԲՆՈՅԹԻ ԻՍԼԱՄՈՒԹԻՒՆ»Ը

ԹԵՎՐԱՆ, 19 (ԱՅՓ).- Իրանի հոգեւոր գերագոյն պետ Սայթոլլա Խամենեյի Երկուշաբթի օր դատաւարտած է «ամերիկեան բնոյթի իսլամութիւն»ը, իբրեւ կրօնքի յետամնաց ձեւ մը, որ միայն ամերիկեան շահերուն կը ծառայէ:

Բարձրաստիճան պաշտօնատարներու, որոնց կարգին՝ նախագահ Մոհամէտ Խաթամեյի ներկայութեան արտասանուած խօսքի մը մէջ, Խամենեյի ըսած է. «Իսլամական ազգը փայլուն ապագայ մը պիտի ունենայ դիմելով միայն Մոհամէտի Կուտ իսլամութեան, որ ամբարտաւանութեան ընդդիմացող իսլամութիւնն է»:

Մինչ այդ, նախկին նախագահ Հաշեմի Ռաֆսանճանի հերքած է Իրանի կորիզային ծրագիրներուն գծով ամերիկեան ամբաստանութիւնները, շեշտելով, թէ անոնք «խաղաղարար» նպատակներ կը հետապնդեն:

Ան արաբական պատկերասփիւռի «Ալամ» կայանին ըսած է, թէ կորիզային ուժանիւթի «խաղաղ» նպատակներու համար գործածութիւնը» երկրին կառավարութեան եւ ազգին «քնական պահանջն է»:

Միւս կողմէ, ան «անհիմն» նկատած է ամերիկեան այն ամբաստանութիւնները, թէ Թեհրան ապաստան տուած է «Քայիտա» ցանցին կարգ մը ղեկավարներուն, Աֆղանիստանի մէջ 2001ի պատերազմէն ետք:

ՅՈՅՆ ԿԵՊՐԱՅԻՆԵՐՈՒՆ ԹՈՒՐԲԵՎ ԸԱՄԲՈՐԳՈՒԹԵԱՆ ԱՐԳԵԼՔԻՆ ՉՆՉՈՒՄԵՆ ԳԾՈՎ

ԿԻՊՐՈՍԻ ԿԱՌԱՎԱՐՈՒԹԻՒՆԸ ԶԳՈՒՇԱԻՈՐ ԿԵՐՊՈՎ Կ՝ՈՂՋՈՒՆԷ ԱՆԳԱՐԱՅԻ ՈՐՈՇՈՒՄԸ

Կիպրոսի կառավարութիւնը երէկ կոչուած կերպով ողջունած է յոյն կիպրացիներուն Թուրքիա ճամբորդութեան դէմ տասնամեակներէ ի վեր հաստատուած արգելքին վերջ տալու Անգարայի որոշումը:

Կառավարութեան բանբերը՝ Քիփրոս Խրիստոփիտէս, որուն երկիրը Ե. Միութեան պիտի անդամակցի գալ տարի, մասնաւորապէս ընթացքին յայտնած է, թէ Թուրքիոյ կողմէ առնուած իրաքանչիւր քայլ, որ միջազգային օրէնքի համաձայն է, «որական է»:

Ան աւելցուցած է, որ յոյն կիպրացիներուն Թուրքիա այցելութիւնը արգելելու ապօրինի արարք մըն է, հիմնուած՝ ցեղային խտրականութեան վրայ:

Թուրքիոյ վարչապետ Ռեճեփ Թայիփ Էրտողան Ուրբաթ օր յայտարարած է, թէ Մայիս 22էն սկսեալ Անգարա վերջ պիտի տայ յոյն կիպրացիներու Թուրքիա այցելութեան դէմ հաստատուած արգելքին:

Թուրք բարձրաստիճան դիւանագետ մը յայտնած է, որ այդ քայլը չի նշանակեր, թէ Թուրքիա յետո պիտի կոչէ 1974ի մէկ որոշումը՝ յոյն կիպրական կառավարութիւնը չճանչնալու գծով:

Խրիստոփիտէս երէկ ըսած է, որ Անգարայի քայլերը բարի կամեցողութեան «ծես» մը կամ փոխադարձ միջոց մը կարելի չէ նկատել:

Ան նաեւ կոչուցուցած է, որ ապօրինի պիտի ըլլայ յոյն կիպրացիներուն համար հիւսիսային Կիպրոսէն մուտքի արտօնագիր ստանալ կամ հոն կէ Թուրքիա մեկնիլ:

ՅՈՒՆԱՍԱՆ 1996ԻՆ ՕԳԱՆԱՒ ՍԸ ՎԱՐ ԱՈԱԾ Է

Միւս կողմէ, թուրք նախկին կոչվար մը երէկ ըսած է, թէ Անգարա վնասուց հաստատուած պէտք է պահանջէ անսխալութեամբ դէպքի մը համար, որուն ընթացքին Յունաստան 1996ին թրքական ռազմական օդանայն մը վար առած է Եգէական ծովու վերէն:

(ԱՅՓ)

ՍՏՈՅԳ ՉԷ, ԹԷ «ԲԱՅԻՏԱ» ԿԸ ԿԱՆԳՆԻ ...

Ծարունակուած Ա. Էջէն

Քննութիւն տանելու համար գործողութիւններուն շուրջը: Ըստ Սախա Լուաշիրայի, որ տնօրէնն է այն դիպոցներուն, ուր փոխադրուած են յարձակումները գործածներու դիակները, ցարդ 13էն 8ին ինքնութիւնը ճշգրտած է եւ անոնք բոլորը մարտիկներ են, ըսած է ան:

Քննիչներ կարգի գտած են անոնց եւ մարտիկներ արմատական խմբակի մը միջեւ՝ «Ասիլթաթ Մուսթափա», որուն գործունէութիւնը արգելուած է:

Յունուարին անոր քանի մը անդամներուն դէմ մինչեւ 20 տարուան բանտարկութեան վճիռ արձակուած էր, որովհետեւ անոնք «Ֆաթիմա»ի մը հիմամբ մարդ մը բարկածած են:

Մինչ այդ, Ռապաթի մէջ երէկ պաշտօնատարներ յայտարարած են, թէ պիտի ձեռնարկեն արշաւի մը, փարատելու համար մտահոգութիւնները անոնց, որոնք կը ծրագրեն Մարտը այցելել, թէ զբօսաշրջութեան կեդրոններուն մէջ ապահովութեան միջոցառումներուն թիւք տրուած է:

ՏԱՐԱՆԻ ՄԵՋ ԶԻՆԵԱՆ ՍԸ ԶԵՐԲԱԿԱՆՈՒՄ

Միւս կողմէ, Ռիատի մէջ ամերիկեան դեսպանատունը երէկ յայտնած է, թէ սեղուական արարական ոստիկանութիւնը ձերբակալած է զինեալ մը, որ Տահրան քաղաքին մէջ ամերիկեան հիւպատոսարանին առջեւ կը գտնուէր:

Շարաթ մը առաջ, 34 զէնք արձանագրուած էր, երբ սեղուացիներ Ռիատի մէջ անձնապահական գործողութիւններու ձեռնարկած էին օտարահպատակներու յատկացուած բնակարանային համալիրներու դէմ:

Հիւպատոսարանը երէկ փակ մնացած է:

Սեղուական Արաբիա Կիրակի օր ըսած էր, թէ Մայիս 12ի անձնապահական գործողութիւններուն կապակցութեամբ «Քայիտա»ի 4 անդամներ ձերբակալած է:

Յարձակումներուն ընթացքին մահացած 9 ականահարողներէն երեքը մաս կը կազմէին «Քայիտա»ի 19 անդամնոց ընկիւնը մը, որուն յայտնաբերումին մասին յայտարարութիւն կատարուած էր Մայիս 7ին եւ որոնց նկարները լոյս տեսած էին տեղական մամուլին մէջ:

Արտաքին գործոց նախարար Սաուտ Ֆայսալ իշխանը յայտնած է, որ անցեալ Երկուշաբթի օրուան ռաբահարումներուն 15 հոգի մահակցած է, առանց յստակացնելու, թէ մնացեալ 6ին ճակատագիրը ի՞նչ եղած է:

ՊԸՆ ԼԱՏԵՆԻ ԹԻԿԱՊԱՐԸ ՅԱՐՁԱԿՈՒՄՆԵՐ ԿԸ ԿԱԶՄԱԿԵՐՊԷ

Ըստ միջազգային ահաբեկչութեան մասնագէտ Ռոհան Կունարթանայի, «Քայիտա» Ուսամա Դըն Լաւանի անձնական ապահովութեան մասնագէտ եգիպտացի Սայֆ Ատէլը նշանակած է կազմակերպութեան գիւնտերական նոր ղեկավարը, փոխարինելով իսլամ ԵՃԵՍ Մոհամէտը:

Ամերիկեան արտաքին գործոց նախարարութիւնը 25 միլիոն տոլար խոստացած է Ատէլը ձեռք ձգելու համար:

Միւս կողմէ, «Տը Ուաշինթըն Փոսթ» թերթը երէկ հաղորդած է, որ սեղուցի պաշտօնատարներ քննութիւն բացած են «Քայիտա»ի զինքերու վաճառքին շուրջ՝ սեղուական արարական ազգային պահակազույնին անդամներու կողմէ:

Թերթին համաձայն, Մայիս 6ին Ս. Արաբիոյ մէջ «Քայիտա»ի մէկ կեդրոնին մէջ գտնուած եւ գրաւուած զինքերուն հետքը հասած է ազգային պահակազույնին, մէջբերելով ամերիկացի եւ սեղուցի պաշտօնատարները:

Աւելի ուշ, սակայն, սեղուական արտաքին գործոց նախարարութիւնը հերքած է, ըսելով, թէ զինքերը ուսակական են եւ թէ ազգային պահակազույնը ուսակական զինքեր չունի:

Մինչ այդ, Գահրեթի մէջ ամերիկեան դեսպանատունը երէկ յայտնած է, որ ամերիկեան եւ եգիպտական իշխանութիւնները քայլերու դիմած են երկրին մէջ ամերիկացիներու ապահովութեան հսկելու համար, Մարտի եւ Ս. Արաբիոյ յարձակումներէն ետք:

●ՄՈՑԻ Գործակալութեան խորհուրդը վաղը Ռիատի մէջ ժողով մը պիտի գումարէ՝ Իրաքի, Միջին Արեւելքի եւ ահաբեկչութեան հարցերը քննարկելու համար:

(ԱՅՓ)

ՇԻՒՆԵՐ ԱՌԱՋԻՆ ԱՆԳԱՍ ԸԼԼԱԼՈՎ ԿՐՑԱՆ ԲԱՑԱՅԱՅՏՕՐԵՆ ՆՇԵԼ ՄՈՂԱՄԵՏ ՄԱՐԳԱՐԻԻ ԾՆՆԴԵԱՆ ՏԱՐԵՂԱՐՁԸ

Իրաքի մէջ շիւները տասնամեակներէ ի վեր առաջին անգամ ըլլալով երէկ կրցան բացայայտօրէն նշել Մոհամէտ մարգարէի ծննդեան տարեդարձը, մինչ երկրին մէջ տիրող անիշխանութիւնը եւ քառասյին վիճակը կը սպառնալով վերակառուցելու ամերիկեան ճիգերը:

Մինչ այդ, Իրաքի մէջ ամերիկեան գլխաւորութեամբ դաշնակիցները երէկ պնդեցին, թէ Իրաքեան կառավարութեան մը կազմութեան համար ծրագիրները ընթացքի մէջ են, իսկ Ռուսիա ակնարկեց այն կարելիութեան, թէ միջին լուծում մը կրնայ գտնուիլ Իրաքի դէմ տնտեսական պատժամիջոցներու շնչումին գծով ՄԱԿի մէկ բանաձեւին մասին:

Հապարար շիւներ երէկ ուղղուած են Պաղտատի գլխաւոր մկիթը՝ «Ո՛չ անարդարութեան», «Ո՛չ գրաւումին», «Ո՛չ Իսրայէլի», «Ա՛յո՛», իսլամութեան» բացազանչելով:

Իմամ Մոհամէտ Ֆարուսի գովասանքով արտայայտուած է Սատտամ Հիւսէյնի տապալման մասին եւ Իրաքը «իմամներու երկիրը, իսլամութեան երկիրը» կոչած է:

Մինչ այդ, Իրաքի ներքին հարցերով պարզող ամերիկացի պատասխանատու Փոլ Պրեմըր երէկ կը թեալար իր պաշտօնին Իրաքի մէջ պէտք է միառաջին 7 օրերուն հետեւողականօրէն խոստացած էր երկրին մէջ:



Կարգ ու կանոնը վերահաստատել, սակայն հակառակ շարք մը խիստ հրամանագիրներու, ան չէ կրցած վերջ տալ ռիփորմներուն եւ վայրագութեան:

Պրեմըր քննադատուած է նաեւ որովհետեւ ան հրաժարած է կառավարութեան կազմութեան մասին կազմութեան համար նախապէս ճշդուած ժամկէտէն, սակայն ամերիկացի պաշտօնատարներ երէկ պնդած են, թէ կառավարութեան կազմութեան ծրագիրները ընթացքի մէջ են:

Մինչ այդ, Իրաքի նախկին արտաքին գործոց նախարար մը՝ Ատնան Փաշաչի, որ Մայիս 6ին 33 տարուան քարտէ մը ետք իր երկիրը վերադարձած է, «Չաման» օրաթերթին յայտնած է, որ Իրաքի մէջ պէտք է միառաջին 7 օրերուն հետեւողականօրէն խոստացած էր երկրին մէջ:

Ան ըսած է, թէ առժամայն կառավարութիւն մը պէտք է ընտրական օրէնքներ ստեղծէ՝ խորհրդարանի մը ուղղակի ընտրութիւններու ձամբան հարթելու համար, որպէսզի աւելի ուշ խորհրդարանը սահմանադրութիւն մը մշակէ:

Սահմանադրութեան գծով հանրաքուէ մը կրնայ յանգիլ նոր կառավարութեան մը կազմութեան նպատակով ընտրութիւններու, ըսած է 80 տարեկան Փաշաչի:

Անաբար պիտի քուէարկէ ամերիկեան-բրիտանական բանաձեւի նախագիծի մը մասին՝ 1990էն ետք Իրաքի դէմ տնտեսական պատժամիջոցներու շնչումին առնչութեամբ:

Սակայն Ֆետորով չէ յայտնած, թէ Ռուսիա Վորապիգ պիտի կանգնի՝ բանաձեւին, զոր Մ. Նահանգներ, Բրիտանիա եւ Սպանիա աւելի քան շաբաթ մը առաջ ներկայացուցած են եւ զոր դիւանագետներ վերատեսչութեան կ'ենթարկեն:

(ԱՅՓ)

ՇԱՐՈՆԻ ԿԱՌԱՎԱՐՈՒԹԻՒՆԸ ԳԱՐՉԵԱԼ ԹՎՈՒ ԿՈՒ ՏԱՅ ԱՐԱՅԱԹԸ ՄԵԿՈՒՄԱՑՆԵԼՈՒ...

Ծարունակուած Ա. Էջէն

քական անձնատիրութիւն, որ կը ծրագրէ շրջան այցելութեան մը ընթացքին Արաֆաթի հետ տեսակցութիւն ունենայ, իսրայէլացի ռեւէ պաշտօնատարի հետ հանդիպում պիտի չունենայ:

Այդ արգելքները չեն վերաբերիր արդէն իսկ դատարանու 5 այցելութիւններու, որոնց կարգին՝ Ֆրանսայի արտաքին գործոց նախարար Տոմինիք Տը Վիլիէնի հետ: Ան Մայիս 26ին Ռամալլայի մէջ հանդիպում պիտի ունենայ Արաֆաթի հետ:

Իսրայէլ Կիրակի օր Արաֆաթը ամբաստանած էր ըսելով, թէ ան կը հրահրէ պաղեստինցիներու կողմէ յարձակումները: Շաբաթավերջին տեղի ունեցած անձնասպանական գործողութիւնները 9 պոկ իսլամ են, ինչպէս նաեւ անոնց ձեռնարկած երեք պաղեստինցիներ:

Երէկ Աֆոնյայի մէջ տեղի ունեցած անձնասպանական այլ գործողութեան մը պատճառով իսրայէլացի երեք պիտուր, ինչպէս նաեւ Քամիթալը, սպաննուած են, իսրայէլեան իշխանութիւններուն այն հրահանգէն ետք, թէ ցնոր տնօրինութիւն ռեւէ պաղեստինցիի պիտի չարտօնուի գրաւեալ հողամասեր մտնել կամ հետանալ:

Համաս երէկ ստանձնած է Երուսաղէմի եւ Հեպրոնի շաբաթավերջի անձնասպանական գործողութիւնները, ըսելով, թէ անոնք հակադարձութիւնն են իսրայէլի Մարտի մէջ սպանութեան: Համասի պաղեստինցիներու պատասխանատուն Մարտ 8ին իր երեք թիկնապահներուն հետ սպաննուած էր Կապալի մէջ, իսրայէլեան ուժերուն կողմէ:

ՄԱԿ գործակալութիւններ են այլ խմբակներ երէկ բողոքած են իսրայէլեան քանակին կողմէ Կապալ մտնել փափաքող օտարներու դէմ որոնած արգելքներուն դէմ:

Միացեալ հարդրագրութեան մը մէջ, 18 կազմակերպութիւնները գանգատած են, որ Էրէզի անցքին փակումը՝ ՄԱԿ գործակալութիւններուն, ոչ կառավարական կազմակերպութիւններուն եւ այլ գործակալութիւններու աշխատանքները «անտրամաբար»

նականօրէն դժուարացուցած են, նսօգուտ եւ սուղ դարձուցած:

Միւս կողմէ, պաղեստինեան ապահովութեան աղբիւրներ յայտնած են, թէ Կապալի մէջ իսրայէլեան «պոլիտոլոգներ» պաղեստինեան 8 տուններ են մկիթի մը մէկ մասը քանդած են երէկ:

ԱՐԱՅԱԹ ՎՏԱՆՈՒՄ

Մինչ այդ, պաղեստինեան իշխանութեան արտաքին գործոց նախարար Նապիլ Շաաթ երէկ յայտնած է, թէ Արաֆաթի կեանքը վտանգի տակ կը գտնուի: «Իսրայէլ դարձեալ կը խօսի անոր կեդրոնատեղիին վրայ յարձակելու մասին», ըսած է Շաաթ թղթակիցներու, Գահիրէի մէջ:

Ան կոչ ուղղած է միջազգային համայնքին, որ պաշտպանէ Արաֆաթը:

Շաբաթավերջի անձնասպանական գործողութիւններէն ետք, Իսրայէլի կառավարութեան բանբերը՝ Աի Փապնէր ամբաստանած է Արաֆաթը իսլամական արմատական շարժումներու հետ դաշինքներ գոյացուցած ըլլալու յանցանքով, իր մրցակիցին՝ վարչապետ Մահմուտ Ապպաի խաղաղարար ճիգերը խափանելու համար:

Իսկ Շարոնի բանբերը՝ Ռասան Կիսի խօսած է Արաֆաթի քաղաքական բեմէն եւ նոյնիսկ գրաւեալ հողերէն անհետացումին մասին:

Արաֆաթ հերքած է իր դէմ ուղղուած ամբաստանութիւնները:

Այս մթնոլորտին մէջ է որ Թորոնթի մէջ երէկ սկսած են երկօրեայ բանակցութիւններ՝ իսրայէլացիներու եւ պաղեստինցիներու միջեւ փոխարարվատահութեան հաստատման նպատակով, ճափոնի արտաքին գործոց նախարարութեան հովանաւորութեամբ եւ մասնակցութեամբ կառավարական առեւտրական եւ ակադեմիական ներկայացուցիչներու:

(ԱՅՓ)